

## Sitzungsniederschrift

|                         |  |
|-------------------------|--|
| <b>Gremium:</b>         | <b>Jugendhilfeausschuss</b>                                  |
| <b>Sitzung am:</b>      | <b>Mittwoch, 17.11.2010</b>                                  |
| <b>Sitzungsort:</b>     | <b>Sparkasse Rhein-Haardt, Otto-Dill-Saal 1 Bad Dürkheim</b> |
| <b>Sitzungsdauer:</b>   | <b>14:30 Uhr - 16:00 Uhr</b>                                 |
| <b>Art der Sitzung:</b> | <b>öffentlich</b>  |

Das Ergebnis der Sitzung ergibt sich aus den beigefügten Anlagen.

**Niederschriftsführer**

**Vorsitzender**

Johannes Henrich

Kreisbeigeordneter Claus Potje

### **Anwesend waren:**

Kreisbeigeordneter Potje, Claus

als Vorsitzender

### **Mitglieder CDU-Fraktion**

Grohe, Hans  
Hoffmann, Theo

### **Mitglieder SPD-Fraktion**

Schreiner, Hans-Robert Prof. Dr.

### **Mitglieder FWG-Fraktion**

Weber, Matthias

### **Mitglieder FDP-Fraktion**

Langensiepen, Heidi

### **Vertreter der Jugendverbände**

Portofé, Nicole

### **Vertreter der Träger der freien Jugendhilfe**

Nitsch, Markus  
Kunz, Gabriele

### **Beratende Mitglieder**

Henrich, Johannes  
Stölzel, Reinhard  
Ackermann, Eugen  
Werner, Pia  
Philipp, Beate  
Leber, Ruth Dr.  
Haas, Gaby  
Farge, Olivier  
Noll, Herbert  
Janson, Michael

### **Stellvertreter beratende Mitglieder**

Hüser, Thomas

Vertretung für Judith Hagen

## Tagesordnung:

1. Haushaltssatzung und Haushaltsplan für das Jahr 2011; Ansätze des Jugendhilfshaushaltes  
Vorlage: 142/2010
2. Kooperation Jugendhilfe und Schule: Übersicht laufender Kooperationen, sowie Neu- und Verlängerungsanträge  
Vorlage: 148/2010
3. Erziehungsberatungsstelle Bad Dürkheim; Sachbericht  
Vorlage: 149/2010
4. Sanierungen in Kindertagesstätten  
Vorlage: 143/2010
5. Mitteilungen und Anregungen

Der Vorsitzende begrüßte die Anwesenden, eröffnete die Sitzung und stellte die ordnungsgemäße Einladung und die Beschlussfähigkeit fest.

Auf Befragen wurden keine weiteren Wünsche zur Tagesordnung gestellt.

Vor Eintritt in die Tagesordnung verpflichtete der Vorsitzende das Ausschussmitglied Thomas HÜSER durch Handschlag auf die gewissenhafte Erfüllung seiner Aufgaben und übergab ein Abdruck der Verpflichtungsformel.

**Öffentlicher Teil:**

|                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| <b>Niederschrift</b>        |                             |
| zu Tagesordnungspunkt Nr. 1 | Drucksache <b>142/2010</b>  |
| <b>Gremium:</b>             | <b>Jugendhilfeausschuss</b> |
| <b>Sitzung am:</b>          | <b>Mittwoch, 17.11.2010</b> |

|   |  |   |
|---|--|---|
| <b>Sitzung / Abstimmung :</b>   |  |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> öffentlich <input type="checkbox"/> nichtöffentlich | <input checked="" type="checkbox"/> entscheidend <input type="checkbox"/> beratend | <input checked="" type="checkbox"/> offen <input type="checkbox"/> geheim <input type="checkbox"/> namentlich |
| <input checked="" type="checkbox"/> laut Beschlussvorschlag                             | <input type="checkbox"/> abweichender Beschluss                                    | <input type="checkbox"/> Empfehlung an den Kreistag   |
| <input type="checkbox"/> einstimmig   | <input checked="" type="checkbox"/> mit Stimmenmehrheit:                           |   |
| <b>8 JA-Stimmen</b>   | <b>— Nein-Stimmen</b>  | <b>1 Enthaltungen</b>   |

|  |
|--|
| <b>Tagesordnung:</b>   |
| Haushaltssatzung und Haushaltsplan für das Jahr 2011; Ansätze des Jugendhilfehaushaltes<br>Vorlage: 142/2010 |

|   |
|---|
| <b><u>Beschlussvorschlag:</u></b>                           |
| Dem Haushaltsplanentwurf für das Jahr 2011 wird zugestimmt. |

## Niederschrift

zu Tagesordnungspunkt Nr. 2

Drucksache **148/2010**

|                    |                             |
|--------------------|-----------------------------|
| <b>Gremium:</b>    | <b>Jugendhilfeausschuss</b> |
| <b>Sitzung am:</b> | <b>Mittwoch, 17.11.2010</b> |

### Sitzung / Abstimmung :

|   |  |   |
|---|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> öffentlich <input type="checkbox"/> nichtöffentlich | <input checked="" type="checkbox"/> entscheidend <input type="checkbox"/> beratend | <input checked="" type="checkbox"/> offen <input type="checkbox"/> geheim <input type="checkbox"/> namentlich |
| <input checked="" type="checkbox"/> laut Beschlussvorschlag                             | <input type="checkbox"/> abweichender Beschluss                                    | <input type="checkbox"/> Empfehlung an den Kreistag   |
| <input checked="" type="checkbox"/> einstimmig  | <input type="checkbox"/> mit Stimmenmehrheit:                                      |   |
| <input type="checkbox"/> <b>JA</b> -Stimmen   | <input type="checkbox"/> <b>Nein</b> -Stimmen                                      | <input type="checkbox"/> <b>Enthaltungen</b>  |

### Tagesordnung:

Kooperation Jugendhilfe und Schule: Übersicht laufender Kooperationen, sowie Neu- und Verlängerungsanträge  
Vorlage: 148/2010

### Beschlussvorschlag:

Den Anträgen wird zugestimmt.

## Niederschrift

zu Tagesordnungspunkt Nr. 3

Drucksache **149/2010**

|                    |                             |
|--------------------|-----------------------------|
| <b>Gremium:</b>    | <b>Jugendhilfeausschuss</b> |
| <b>Sitzung am:</b> | <b>Mittwoch, 17.11.2010</b> |

### Sitzung / Abstimmung :

|   |  |   |
|---|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> öffentlich <input type="checkbox"/> nichtöffentlich | <input checked="" type="checkbox"/> entscheidend <input type="checkbox"/> beratend | <input checked="" type="checkbox"/> offen <input type="checkbox"/> geheim <input type="checkbox"/> namentlich |
| <input checked="" type="checkbox"/> laut Beschlussvorschlag                             | <input type="checkbox"/> abweichender Beschluss                                    | <input type="checkbox"/> Empfehlung an den Kreistag   |
| <input checked="" type="checkbox"/> einstimmig  | <input type="checkbox"/> mit Stimmenmehrheit:                                      |   |
| <input type="checkbox"/> <b>JA</b> -Stimmen   | <input type="checkbox"/> <b>Nein</b> -Stimmen                                      | <input type="checkbox"/> <b>Enthaltungen</b>  |

### Tagesordnung:

Erziehungsberatungsstelle Bad Dürkheim; Sachbericht  
Vorlage: 149/2010

### Beschlussvorschlag:

Der Bericht wird zur Kenntnis genommen.

### Ausschließungsgründe:

### Sonstige Vermerke gem. § 26 Abs. 1 Nr. 9 GO des KT:

Die Mitglieder nehmen die Darstellung der offenen Angebote der Erziehungsberatungsstelle wohlwollend zur Kenntnis. Hervorgehoben wird die überwiegende Finanzierung des Beratungsangebotes aus Mitteln des Kreises mit ca. 70 % (rund 280.000,00 €). Aus den Darstellungen der Leiterin der Erziehungsberatungsstelle entnehmen die Mitglieder, dass ein Schwerpunkt der Aktivitäten der Erziehungsberatungsstelle in der Beratung und Begleitung der Schullaufbahn von Kindern und Jugendlichen liegt.

## Niederschrift

zu Tagesordnungspunkt Nr. 4

Drucksache **143/2010**

**Gremium:**

**Jugendhilfeausschuss**

**Sitzung am:**

**Mittwoch, 17.11.2010**

### Sitzung / Abstimmung :

|   |  |   |
|---|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> öffentlich <input type="checkbox"/> nichtöffentlich | <input checked="" type="checkbox"/> entscheidend <input type="checkbox"/> beratend | <input checked="" type="checkbox"/> offen <input type="checkbox"/> geheim <input type="checkbox"/> namentlich |
| <input checked="" type="checkbox"/> laut Beschlussvorschlag                             | <input type="checkbox"/> abweichender Beschluss                                    | <input type="checkbox"/> Empfehlung an den Kreistag   |
| <input checked="" type="checkbox"/> einstimmig  | <input type="checkbox"/> mit Stimmenmehrheit:                                      |   |
| <input type="checkbox"/> <b>JA</b> -Stimmen   | <input type="checkbox"/> <b>Nein</b> -Stimmen                                      | <input type="checkbox"/> <b>Enthaltungen</b>  |

### Tagesordnung:

Sanierungen in Kindertagesstätten  
Vorlage: 143/2010

### Beschlussvorschlag:

Den Sanierungsmaßnahmen wird zugestimmt.

### Ausschließungsgründe:

### Sonstige Vermerke gem. § 26 Abs. 1 Nr. 9 GO des KT:

Zur Vorlage wird darauf verwiesen, dass bei der Einrichtung Am Wiesenpfad, Hettenleidelheim, durch die nachträgliche Meldung der Kanalsanierung in der Beschreibung der Maßnahme die genannte Kostenhöhe von 180.017,10 € auf eine Gesamtkostenhöhe von 210.017,10 € erhöht werden musste.

## Niederschrift

zu Tagesordnungspunkt Nr. 5

Drucksache

|                    |                             |
|--------------------|-----------------------------|
| <b>Gremium:</b>    | <b>Jugendhilfeausschuss</b> |
| <b>Sitzung am:</b> | <b>Mittwoch, 17.11.2010</b> |

### Sitzung / Abstimmung :

|   |   |  |
|---|---|--|
| <input checked="" type="checkbox"/> öffentlich <input type="checkbox"/> nichtöffentlich | <input type="checkbox"/> entscheidend <input type="checkbox"/> beratend | <input type="checkbox"/> offen <input type="checkbox"/> geheim <input type="checkbox"/> namentlich |
| <input checked="" type="checkbox"/> laut Beschlussvorschlag                             | <input type="checkbox"/> abweichender Beschluss                         | <input type="checkbox"/> Empfehlung an den Kreistag  |
| <input checked="" type="checkbox"/> einstimmig  | <input type="checkbox"/> mit Stimmenmehrheit:                           |  |
| <input type="checkbox"/> <b>JA</b> -Stimmen   | <input type="checkbox"/> <b>Nein</b> -Stimmen                           | <input type="checkbox"/> <b>Enthaltungen</b>   |

### Tagesordnung:

Mitteilungen und Anregungen

Als Anlage wird ein Auszug aus dem 1. Kinder- und Jugendbericht Rheinland-Pfalz beigefügt. Der Auszug befasst sich mit den Jugendämtern der Südostregion des Landes Rheinland-Pfalz (GER, LD, SÜW, NW und DÜW). Vorgestellt wurde die Fokussierung von Herrn Prof. Christian Schrapper am 11.11.2010 in Herxheim bei Landau. Der Auszug gibt einen guten Überblick über die Methodik und Vorgehensweise bei der Erstellung des Berichtes sowie der Ergebnisse für die Region.

